

JACQUES CLOAREC
COLLE LABIRINTO
I-00039 ZAGAROLO (Roma)
Tél. (39-6) 952 4101
Fax (39-6) 952 4310

Le 7 Février 1992.

Cher Michel,

Suite à votre fax j'ai distrait Alain de ses "épreuves" les si bien nommées à savoir les 620 pages du *Kama Sutra* qu'il nous faut corriger dans des temps records ... et sur lesquelles nous sommes plongés depuis notre retour.

Il pense qu'une précision de 1,12 cents sur la hauteur des sons est sans doute obtenu par un système de quintes. Il considère que c'est une approximation tolérable mais qu'elle empêchera des accords tout à fait liasses, ce qui est dommage.

Par ailleurs, le compositeur Sylvano Buscotti m'a dit qu'il vous expédiera de Monte-Carlo où il réside, une photocopie de la partition de la pièce qui utilisait l'instrument.

Si votre orientation reste fixée vers le clavier type accordéon Alain est d'accord sur le principe des deux claviers (main droite et gauche) avec reprise du même octave de l'un sur l'autre, ce qui devrait faire 9 octaves en tout si mes comptes sont bons. O.K. aussi pour n'y avoir que 24 ou 25 notes (je pense 24 s'il y a 120 notes par clavier et qu'on y met 5 octaves). Il souhaiterait, si cela ne complique pas au maximum, que, pour les effets spéciaux, on puisse aussi avoir les notes restantes accessibles en même temps que celles du clavier, par exemple par un clavier vertical face au clavier principal. Nous vous adresserons par courrier séparé un document qui sélectionne les 24 notes et leur attribue des couleurs. Enfin il rappelle qu'il faut un pitch réglable.

Concernant les questions d'éditions j'ai eu un contact avec Albin-Michel : Jean Mouttapa, directeur du Département Spiritualités qui regrettait que la maison ne soit pas actuellement en position pour reprendre l'ensemble que je lui proposai. Pour le moment ne faites rien auprès de M. Christian Jacob avant que nous n'ayons éclairci la situation avec un autre éditeur indécis. Par courrier je vous adresse cependant déjà une biographie et une bibliographie d'Alain.

Page 3 ligne 10 remplacer /Q par /Q2 hard, cruel, sur le livret.

Bien cordialement,



Jacques Cloarec

Monsieur Michel Geiss
Fax 331 39 58 42 19